

Id. 33634
Fascicolo/

Lugo, 22 OTT. 2010

AREA SERVIZI GENERALI

DETERMINAZIONE. 724

Publicata in elenco all'Albo pretorio dell'Unione.

OGGETTO: Designazione incaricati del trattamento dei dati personali per il VI Censimento Generale dell'Agricoltura

IL DIRIGENTE

Richiamate le seguenti disposizioni di legge e contrattuali

- D.Lgs. n. 267 del 18.8.2000;
- D.Lgs. n. 165 del 30.3.2001 e successive modifiche;
- D.Lgs. n. 150 del 27.10.2009;
- L. n. 244/2007, L. n.133 del 06.08.2008, L. n.203 del 22.12.2008, L. n.102 del 03.08.2009, L. n.191 del 23.12.2009, D.L. n.78/2010;

Visti i CC. CC. NN. LL. dei dipendenti e dei dirigenti degli enti locali;

Premesso che:

- I comuni di Alfonsine, Bagnacavallo, Bagnara di Romagna, Conselice, Cotignola, Fusignano, Lugo, Massa Lombarda e Sant'Agata sul Santerno hanno deciso di costituire l'Unione dei Comuni della Bassa Romagna (d'ora in poi Unione) dall'1/1/2008;
- con atto rep. 7598 del 28/12/2007 del notaio Palmieri Vincenzo è stato stipulato l'atto costitutivo dell'Unione dei Comuni della Bassa Romagna;
- con Decreto del Presidente dell'Unione n. 7 del 29.06.2010 è stato attribuito l'incarico di Dirigente dell'Area Servizi Generali alla Dott.ssa Enrica Bedeschi;
- con delibera di Giunta dell'Unione n.36 del 20.05.2010 è stato approvato il nuovo Regolamento di organizzazione dell'Unione dei comuni della Bassa Romagna;
- con delibera di Consiglio dell'Unione n. 11 del 10.03.2010 sono stati approvati il Bilancio di previsione per l'esercizio finanziario 2010, la Relazione previsionale e programmatica ed il correlato Bilancio pluriennale 2010/2012;
- con delibera di Giunta dell'Unione n. 16 del 11/03/2010 è stato approvato il Piano Esecutivo di Gestione per l'anno 2010;

Visto:

- art. 15 c. 1 DLgs n. 322/1989 che attribuisce all'Istat il compito istituzionale dell'esecuzione dei Censimenti e delle altre rilevazioni statistiche previste dal Programma Statistico Nazionale ed affidate alla esecuzione dell'Istituto, la promozione e lo sviluppo informatico ai fini statistici degli archivi gestionali e delle raccolte dei dati amministrativi, nonché la promozione di studi e ricerche in materia statistica;
- DLgs 267/2000 "Testo unico delle leggi sull'ordinamento degli enti locali" che, agli artt. 14 e 54, stabilisce i compiti del Comune per i servizi di competenza statale ed attribuisce al sindaco, quale ufficiale del Governo, le funzioni demandatigli dalle leggi in materia statistica;
- DLgs 196/2003 "Codice in materia di protezione dei dati personali";

- Regolamento (CE) n. 1166/2008 del Parlamento europeo e del Consiglio, relativo alle indagini sulla struttura delle aziende agricole e all'indagine sui metodi di produzione, il quale prevede, tra l'altro, che l'indagine 2010 sulla struttura delle aziende agricole sia condotta sotto forma di censimento;
- art. 17 DL 135/2009, convertito con modificazioni in L 166/2009, con cui è stato indetto e finanziato il VI Censimento Generale dell'Agricoltura;
- DPCM del 3 agosto 2009 che approva il Programma Statistico Nazionale (PSN) triennio 2008-2010 - aggiornamento 2009-2010, in cui sono definiti i metodi, le tecniche e l'organizzazione dei censimenti generali;
- DPR 15 novembre 2009 contenente l'elenco delle rilevazioni statistiche rientranti nel Programma statistico nazionale 2008-2010 - Aggiornamento 2009-2010 che comportano obbligo di risposta da parte dei soggetti privati, a norma dell'art. 7 del DLgs 6 n. 322/1989;
- Piano finanziario del VI Censimento Generale dell'Agricoltura, approvato dal Consiglio dei Ministri nella seduta del 28.10.2009, che indica la struttura generale dei costi per il Censimento;
- Protocollo d'intesa tra Istat e Regioni, approvato in Conferenza Unificata il 26.11.2009, per la realizzazione del VI Censimento Generale dell'Agricoltura;
- Piano Generale del VI Censimento Generale dell'Agricoltura redatto il 22.12.2009 dall'Istituto Nazionale di Statistica – Direzione Centrale dei Censimenti Generali, che detta i principi generali cui devono attenersi i Piani Regionali;
- Parere del Garante del 18.02.2010 relativamente al trattamento dei dati personali e alla tutela della riservatezza nel Censimento Generale dell'agricoltura;
- art. 50 DL 78/2010 con cui sono stati indetti il XV Censimento Generale della Popolazione e delle abitazioni, il IX Censimento Generale dell'Industria e servizi ed il Censimento delle istituzioni non-profit e con cui sono state fornite precisazioni per gli organi preposti allo svolgimento delle operazioni del VI Censimento Generale dell'Agricoltura;
- Deliberazione Giunta regionale n. 369/2010 con cui la Regione Emilia-Romagna ha approvato il Piano Regionale di Censimento;
- Determinazione n. 5100 del 17.05.2010 del Dirigente del Servizio Controllo strategico e Statistica della Regione Emilia-Romagna "Aggiornamento del disegno territoriale per il Censimento Agricoltura 2010";
- DPR n. 154/2010 che approva il Regolamento di esecuzione del VI Censimento Generale dell'Agricoltura.

Dato atto che:

- il Programma Statistico Nazionale (PSN) individua le rilevazioni, le elaborazioni e gli studi progettuali che gli uffici, enti ed organismi del SISTAN si impegnano a realizzare nel corso di un triennio ed individua i relativi obiettivi;
- i Censimenti costituiscono rilevazioni generali svolte periodicamente per ottenere informazioni statistiche sulla struttura demografica, sociale ed economica del paese con un dettagliato livello territoriale. Il Censimento dell'Agricoltura è regolamentato da leggi appositamente emanate dal Parlamento e dal Consiglio Europeo ed è inquadrato in un sistema integrato di statistiche agricole necessario all'impostazione, programmazione e valutazione della politica agricola europea;
- il Censimento rappresenta un'occasione unica per raccogliere informazioni statistiche sistematiche su tutte le aziende agricole attive nel territorio, in modo da offrire dati di qualità per l'analisi e la valutazione delle politiche di intervento. Le operazioni censuarie relative al VI Censimento Generale dell'Agricoltura avranno inizio nell'anno 2010 e termineranno nel 2011;
- l'organo di Rilevazione di base è l'Ufficio Intercomunale di Censimento (UIC), costituito a livello sovra comunale presso il soggetto Capofila e assicura la rilevazione per il territorio di competenza;
- il soggetto capofila per il territorio comprendente i comuni di Alfonsine, Bagnacavallo, Bagnara Di Romagna, Conselice, Cotignola, Fusignano, Lugo, Massa Lombarda, Sant'Agata sul Santerno è l'Unione dei Comuni della Bassa Romagna;
- l'UIC è stato costituito con atto di Giunta dell'Unione n.54 del 17.06.2010 ed avrà durata fino al termine delle operazioni censuarie;
- è stato nominato come responsabile dell'UIC il Dott. Andrea Fontana, Funzionario Amministrativo Cat. D/3 del Servizio Demografico – URP del Comune di Lugo in cui è collocato l'Ufficio di Statistica;
- tra i compiti che l'UIC deve svolgere vi è stato il reclutamento dei rilevatori che dovranno effettuare la rilevazione sul territorio di pertinenza dell'UIC;

- il rapporto di lavoro dei rilevatori è a carico del soggetto Capofila dell'UIC, che ha potuto utilizzare le forme contrattuali previste dallo schema di Piano Generale di Censimento e dallo schema del Regolamento di esecuzione;
- il conferimento dell'incarico di rilevatore si configura come un rapporto di lavoro autonomo occasionale;
- l'attività censuaria dovrà svolgersi nel rispetto della normativa che regola il trattamento dei dati personali di cui al DLgs 196/2003, nonché in armonia con le regole stabilite dal Codice deontologico definito per gli Enti del Sistema statistico nazionale e nel rispetto del Parere del Garante del 18.02.2010 sul trattamento dei dati personali e sulla tutela della riservatezza nel Censimento Generale dell'Agricoltura;
- il VI Censimento Generale dell'Agricoltura è inserito tra le statistiche di interesse nazionale, infatti esso è incluso nel Programma Statistico Nazionale, approvato con DPCM del 3 agosto 2009 e nell'elenco delle rilevazioni soggette all'obbligo di risposta;

Visto:

- la delibera di Giunta dell'Unione n. 54 del 17.06.2010 avente per oggetto "6° Censimento Generale dell'Agricoltura - Costituzione Ufficio Intercomunale di Censimento e nomina del Responsabile";
- la determina n.553 del 11.08.2010 del Dirigente dell'Area Servizi Generali "Approvazione avviso di selezione pubblica per titoli per la formazione della graduatoria dei rilevatori per il VI Censimento Generale dell'Agricoltura";
- la determina n.581 del 31.08.2010 del Dirigente dell'Area Servizi Generali "Approvazione proroga avviso di selezione pubblica per titoli per la formazione della graduatoria dei rilevatori per il VI Censimento Generale dell'Agricoltura";
- la determina n. 719 del 21.10.2010 del Dirigente dell'Area Servizi Generali "Approvazione verbale relativo alla prova di selezione e alla formazione della graduatoria dei rilevatori per il VI Censimento Generale dell'Agricoltura";

Considerato che:

- in base all'art. 8 comma 3 del Regolamento Istat di esecuzione del VI Censimento generale dell'Agricoltura, approvato con DPR n. 154/2010, i responsabili degli Uffici di censimento si intendono designati responsabili del trattamento dei dati personali, ai sensi dell'articolo 29 del decreto legislativo 30 giugno 2003, n. 196.
- i componenti dell'UIC, i Coordinatori Intercomunali di Censimento incaricati dalla Regione Emilia-Romagna che operano nel territorio dell'Unione ed i rilevatori incaricati dall'Unione dovendo gestire i dati personali relativi alle aziende agricole da censire, devono essere espressamente incaricati del trattamento dei dati personali ai sensi dell'art. 30 del decreto legislativo 30 giugno 2003, n. 196 (Codice in materia di protezione dei dati personali) ed autorizzati a trattare i dati personali necessari per lo svolgimento della propria attività.
- il trattamento dei dati personali deve avvenire nel rispetto delle disposizioni dettate dal decreto legislativo 30 giugno 2003, n. 196, dal Codice di deontologia e di buona condotta per i trattamenti di dati personali a scopi statistici e di ricerca scientifica effettuati nell'ambito del Sistema statistico nazionale (all. A.3 al d.lgs. n. 196/2003) e delle istruzioni impartite dal titolare e dal responsabile del trattamento, con particolare riguardo alle misure minime di sicurezza di cui agli articoli 33 e 34 del citato decreto legislativo n. 196/2003 e nel disciplinare tecnico ad esso allegato.
- è fatto divieto di utilizzare i dati personali ai quali si abbia accesso per lo svolgimento della propria attività lavorativa per finalità od operazioni diverse da quelle espressamente autorizzate, di diffondere i medesimi dati o consentirne l'accesso a soggetti non autorizzati.
- la violazione delle disposizioni in materia di protezione dei dati personali e delle istruzioni ricevute determina responsabilità sul piano civile, amministrativo e penale, secondo quanto stabilito dal decreto legislativo n. 196/2003 (artt. 15 e da 161 a 172).
- in quanto incaricati di un pubblico servizio, le violazioni del segreto d'ufficio da questi compiute sono altresì punite ai sensi dell'art. 326 del codice penale.
- la conclusione dei compiti assegnati determina automaticamente la cessazione dalla funzione di incaricato del trattamento dei dati personali.

Considerato inoltre che l'attività di competenza dallo UIC sarà svolta da dipendenti del Servizio Demografico-Urp del Comune di Lugo, come indicato nella Delibera di Giunta dell'Unione n. 54 del

17.06.2010 avente per oggetto “6° Censimento Generale dell’Agricoltura - Costituzione Ufficio Intercomunale di Censimento e nomina del Responsabile”, e ritenuto opportuno individuare puntualmente i dipendenti che faranno parte dello UIC, che sono: Dal Borgo Mirella, Rava Rosanna, Cecchetti Simona, Salaroli Barbara, Ricci Chiara, Rambelli Ivana, Gorini Rita, Fato Maria Grazia, Errani Isabella, Mirella Tarozzi;

Ritenuto necessario, per i motivi di cui sopra, incaricare al trattamento dei dati personali A) i componenti dell’UIC citati nel capoverso precedente, B) i seguenti Coordinatori Intercomunali di Censimento incaricati dalla Regione Emilia-Romagna che operano nel territorio dell’Unione:

Albonetti Davide
Calzolari Laura
Cimatti Anthony

e C) i seguenti rilevatori incaricati dall’Unione:

Baioni Emanuela
Baldoni Fabrizio
Bazzani Elena
Chiara Cavallo
Cortesi Brunella
Donatini Silvana
Faccani Elisa
Geminiani Sara
Loretta Guidi
Marascio Marzia
Mazzolani Stefano
Nannini Thomas
Pasini Laura
Poletti Lucia
Pondini Ellero
Rani Monica
Riccardo Plazzi
Rossi Antonella
Santilli Roberta

Ritenuto inoltre necessario procedere contestualmente all’approvazione dello schema di atto di designazione che sarà predisposto per ogni incaricato al trattamento dei dati per il VI Censimento Generale dell’Agricoltura.

Visto lo schema di atto di designazione per gli incaricati al trattamento dei dati in qualità di componenti dell’UIC, di cui all’allegato “A” parte integrante e sostanziale del presente atto, lo schema di atto di designazione per gli incaricati al trattamento dei dati in qualità di CIC, di cui all’allegato “B” parte integrante e sostanziale del presente atto, lo schema di atto di designazione per gli incaricati al trattamento dei dati in qualità di rilevatori, di cui all’allegato “C” parte integrante e sostanziale del presente atto, tutti proposti dal responsabile dell’UIC Dott. Andrea Fontana;

DETERMINA

1. dare atto che faranno parte dello UIC 1 LUGO RA per il VI Censimento generale dell'Agricoltura i dipendenti del Servizio Demografico-Urp del Comune di Lugo Dal Borgo Mirella, Rava Rosanna, Cecchetti Simona, Salaroli Barbara, Ricci Chiara, Rambelli Ivana, Gorini Rita, Fato Maria Grazia,

Errani Isabella, Mirella Tarozzi, oltre al Responsabile dell'UIC Andrea Fontana Funzionario Amministrativo Cat. D/3 del Servizio Demografico – URP del Comune di Lugo;

2. dare atto che il responsabile del trattamento dei dati personali, ai sensi dell'articolo 29 del decreto legislativo 30 giugno 2003, n. 196, per il VI Censimento Generale dell'Agricoltura è il Responsabile dell'Ufficio Intercomunale di Censimento, Dr. Andrea Fontana, in base all'art. 8 comma 3 del Regolamento Istat di esecuzione del VI Censimento generale dell'Agricoltura, approvato con DPR n. 154/2010;
3. incaricare al trattamento dei dati personali:
 - i componenti dell'UIC Dal Borgo Mirella, Rava Rosanna, Cecchetti Simona, Salaroli Barbara, Ricci Chiara, Rambelli Ivana, Gorini Rita, Fato Maria Grazia, Errani Isabella, Mirella Tarozzi;
 - i seguenti Coordinatori Intercomunal di Censimento incaricati dalla Regione Emilia-Romagna che operano nel territorio dell'Unione:

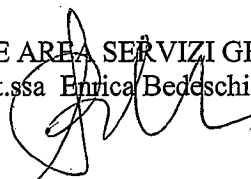
Albonetti Davide
Calzolari Laura
Cimatti Anthony

- i seguenti rilevatori incaricati dall'Unione:

Baioni Emanuela
Baldoni Fabrizio
Bazzani Elena
Cavallo Chiara
Cortesi Brunella
Donatini Silvana
Faccani Elisa
Geminiani Sara
Loretta Guidi
Marascio Marzia
Mazzolani Stefano
Nannini Thomas
Pasini Laura
Poletti Lucia
Pondini Ellero
Rani Monica
Plazzi Riccardo
Rossi Antonella
Santilli Roberta

4. Dare atto che nel caso di eventuali successive attribuzioni di incarico come rilevatori censuari, a seguito di rinunce, il Responsabile del trattamento dei dati personali Andrea Fontana provvederà a incaricare gli stessi anche al trattamento dei dati personali;
5. approvare lo schema di atto di designazione per gli incaricati al trattamento dei dati in qualità di componenti dell'UIC, di cui all'allegato "A" parte integrante e sostanziale del presente atto;
6. approvare lo schema di atto di designazione per gli incaricati al trattamento dei dati in qualità di Coordinatori Intercomunal, di cui all'allegato "B" parte integrante e sostanziale del presente atto;
7. approvare lo schema di atto di designazione per gli incaricati al trattamento dei dati in qualità di Rilevatori, di cui all'allegato "C" parte integrante e sostanziale del presente atto.

IL DIRIGENTE AREA SERVIZI GENERALI
Dott.ssa Enrica Bedeschi





UFFICIO INTERCOMUNALE DI LUGO PER IL 6° CENSIMENTO GENERALE DELL'AGRICOLTURA (UIC 1 Provincia di Ravenna)

Atto di designazione quale componente dell'Ufficio Intercomunale di Censimento

Oggetto: 6° Censimento generale dell'agricoltura. Designazione incaricati del trattamento dei dati personali.

Il sottoscritto, Responsabile dell'Ufficio Intercomunale di Censimento e in qualità di responsabile del trattamento dei dati personali effettuato dall'ufficio Intercomunale di Censimento di Lugo UIC 1 RA della Provincia di Ravenna, costituito con deliberazione della Giunta dell'Unione n. 54 del 17.06.2010 avente per oggetto "6° Censimento Generale dell'Agricoltura - Costituzione Ufficio Intercomunale di Censimento e nomina del Responsabile", designa i componenti dello UIC 1 RA, dipendenti del Servizio Demografico-Urp del Comune di Lugo Dal Borgo Mirella, Rava Rosanna, Cecchetti Simona, Salaroli Barbara, Ricci Chiara, Rambelli Ivana, Gorini Rita, Fato Maria Grazia, Errani Isabella, Mirella Tarozzi, quali incaricati del trattamento dei dati personali ai sensi dell'art. 30 del decreto legislativo 30 giugno 2003, n. 196 (Codice in materia di protezione dei dati personali), autorizzandoli a trattare i dati personali necessari per lo svolgimento della propria attività.

I compiti dell'incaricato sono i seguenti:

1. assicurare la logistica dell'UIC;
2. reclutare i rilevatori che dovranno effettuare la rilevazione sul territorio di pertinenza dell'UIC;
3. monitorare tramite il Sistema di Gestione della Rilevazione l'andamento delle attività sul territorio di competenza e segnalare alla commissione tecnica provinciale eventuali criticità riscontrate;
4. curare l'informazione ai Comuni del territorio di interesse;
5. assicurare il sostegno informativo ai CIC;
6. provvedere alla liquidazione dei compensi spettanti ai rilevatori per la compilazione dei questionari e per l'eventuale data entry.

Il trattamento dei dati personali deve avvenire nel rispetto delle disposizioni dettate dal decreto legislativo 30 giugno 2003, n. 196, dal Codice di deontologia e di buona condotta per i trattamenti di dati personali a scopi statistici e di ricerca scientifica effettuati nell'ambito del Sistema statistico

nazionale (all. A.3 al d.lgs. n. 196/2003) e delle istruzioni impartite dal titolare e dal responsabile del trattamento, con particolare riguardo alle misure minime di sicurezza di cui agli articoli 33 e 34 del citato decreto legislativo n. 196/2003 e nel disciplinare tecnico ad esso allegato.

L'incaricato dovrà osservare un comportamento corretto e trasparente, mantenere il segreto statistico ai sensi dell'art. 9 del DLgs 322/89 e successive modifiche, nonché il segreto d'ufficio ai sensi dell'art. 8 del medesimo decreto, in quanto incaricato di pubblico servizio. Dovrà inoltre rispettare le norme sulla privacy previste dal DLgs 196/2003 e attenersi a quanto stabilito dal Parere del Garante del 18.02.2010 sul trattamento dei dati personali e sulla tutela della riservatezza nel Censimento Generale dell'Agricoltura.

L'incaricato dovrà adottare tutte le misure necessarie per assicurare l'effettiva protezione dei dati personali trattati, mediante la custodia dei documenti cartacei all'interno di armadi chiusi a chiave, mantenendo la segretezza delle credenziali di autenticazione rilasciate a ciascun incaricato per la protezione degli strumenti informatici contro rischi di intrusione e di distruzione o perdita dei dati.

E' fatto divieto di utilizzare i dati personali ai quali si abbia accesso per lo svolgimento della propria attività lavorativa per finalità od operazioni diverse da quelle espressamente autorizzate, di diffondere i medesimi dati o consentirne l'accesso a soggetti non autorizzati.

La violazione delle disposizioni in materia di protezione dei dati personali e delle istruzioni ricevute determina responsabilità sul piano civile, amministrativo e penale, secondo quanto stabilito dal decreto legislativo n. 196/2003 (artt. 15 e da 161 a 172).

In quanto incaricati di un pubblico servizio, le violazioni del segreto d'ufficio da questi compiute sono altresì punite ai sensi dell'art. 326 del codice penale.

La conclusione dei compiti assegnati determina automaticamente la cessazione dalla funzione di incaricato del trattamento dei dati personali.

Lugo, 25/10/2010

Il Responsabile dell'ufficio Intercomunale
di Censimento
Dott. Andrea Fontana

Per ricevuta da parte dell'incaricato/a del trattamento

COGNOME E NOME

FIRMA

LUGO,



Allegato

Ai fini del decreto legislativo 30 giugno 2003, n. 196, *Codice in materia di protezione dei dati personali*, si intende per:

Trattamento: qualunque operazione o complesso di operazioni, effettuati anche senza l'ausilio di strumenti elettronici, concernenti la raccolta, la registrazione, l'organizzazione, la conservazione, la consultazione, l'elaborazione, la modificazione, la selezione, l'estrazione, il raffronto, l'utilizzo, l'interconnessione, il blocco, la comunicazione, la diffusione, la cancellazione e la distruzione di dati, anche se non registrati in una banca di dati;

Dato personale: qualunque informazione relativa a persona fisica, persona giuridica, ente od associazione, identificati o identificabili, anche indirettamente, mediante riferimento a qualsiasi altra informazione, ivi compreso un numero di identificazione personale;

Dato identificativo: il dato personale che permette l'identificazione diretta dell'interessato;

Dato anonimo: il dato che in origine, o a seguito di trattamento, non può essere associato ad un interessato identificato o identificabile;

Dati sensibili: i dati personali idonei a rivelare l'origine razziale ed etnica, le convinzioni religiose, filosofiche o di altro genere, le opinioni politiche, l'adesione a partiti, sindacati, associazioni od organizzazioni a carattere religioso, filosofico, politico o sindacale, nonché i dati personali idonei a rivelare lo stato di salute e la vita sessuale;

Dati giudiziari: i dati personali idonei a rivelare provvedimenti di cui all'articolo 3, comma 1, lettere da a) a o) e da r) a u), del d.P.R. 14 novembre 2002, n. 313, in materia di casellario giudiziale, di anagrafe delle sanzioni amministrative dipendenti da reato e dei relativi carichi pendenti, o la qualità di imputato o di indagato ai sensi degli articoli 60 e 61 del codice di procedura penale (*si tratta sempre di dati concernenti procedimenti penali*);

Titolare: la persona fisica, la persona giuridica, la pubblica amministrazione e qualsiasi altro ente, associazione od organismo cui competono, anche unitamente ad altro titolare, le decisioni in ordine alle finalità, alle modalità del trattamento di dati personali e agli strumenti utilizzati, ivi compreso il profilo della sicurezza;

Responsabile: la persona fisica, la persona giuridica, la pubblica amministrazione e qualsiasi altro ente, associazione od organismo preposti dal titolare al trattamento di dati personali;

Incaricati: le persone fisiche autorizzate a compiere operazioni di trattamento dal titolare o dal responsabile;

Interessato: la persona fisica, la persona giuridica, l'ente o l'associazione cui si riferiscono i dati personali;

Comunicazione: il dare conoscenza dei dati personali a uno o più soggetti determinati diversi dall'interessato, dal rappresentante del titolare nel territorio dello Stato, dal responsabile e dagli incaricati, in qualunque forma, anche mediante la loro messa a disposizione o consultazione;

Diffusione: il dare conoscenza dei dati personali a soggetti indeterminati, in qualunque forma, anche mediante la loro messa a disposizione o consultazione;

Misure minime di sicurezza: il complesso delle misure tecniche, informatiche, organizzative, logistiche e procedurali di sicurezza che configurano il livello minimo di protezione richiesto in relazione ai rischi previsti nell'articolo 31 (*ossia rischi di distruzione o perdita, anche accidentale, dei dati, accesso non autorizzato, trattamento non consentito o non conforme alle finalità della raccolta*);

Strumenti elettronici: gli elaboratori, i programmi per elaboratori e qualunque dispositivo elettronico o comunque automatizzato con cui si effettua il trattamento.



UFFICIO INTERCOMUNALE DI LUGO PER IL 6° CENSIMENTO GENERALE DELL'AGRICOLTURA (UIC 1 Provincia di Ravenna)

Atto di designazione

Oggetto: 6° Censimento generale dell'agricoltura. Designazione incaricati del trattamento dei dati personali.

Il sottoscritto, in qualità di Responsabile dell'Ufficio Intercomunale di Censimento e di responsabile del trattamento dei dati personali effettuato dall'ufficio Intercomunale di Censimento di Lugo UIC1 della Provincia di Ravenna, costituito con deliberazione della Giunta dell'Unione n. 54 del 17.06.2010 avente per oggetto "6° Censimento Generale dell'Agricoltura - Costituzione Ufficio Intercomunale di Censimento e nomina del Responsabile", designa i seguenti incaricati da parte dell'Unione dei Comuni della Bassa Romagna quali rilevatori censuari per conto dell'Istat in occasione del 6° Censimento Generale dell'Agricoltura:

Baioni Emanuela
Baldoni Fabrizio
Bazzani Elena
Chiara Cavallo
Cortesi Brunella
Donatini Silvana
Faccani Elisa
Geminiani Sara
Loretta Guidi
Marascio Marzia
Mazzolani Stefano
Nannini Thomas
Pasini Laura
Poletti Lucia
Pondini Ellero
Rani Monica
Riccardo Plazzi
Rossi Antonella
Santilli Roberta

quali incaricati del trattamento dei dati personali ai sensi dell'art. 30 del decreto legislativo 30 giugno 2003, n. 196 (Codice in materia di protezione dei dati personali), autorizzandoli a trattare i dati personali necessari per lo svolgimento della propria attività, i cui compiti specifici sono elencati all'art. 2 del disciplinare di incarico di Rilevatore .

Il trattamento dei dati personali deve avvenire nel rispetto delle disposizioni dettate dal decreto legislativo 30 giugno 2003, n. 196, dal Codice di deontologia e di buona condotta per i trattamenti di dati personali a scopi statistici e di ricerca scientifica effettuati nell'ambito del Sistema statistico nazionale (all. A.3 al d.lgs. n. 196/2003) e delle istruzioni impartite dal titolare e dal responsabile del trattamento, con particolare riguardo alle misure minime di sicurezza di cui agli articoli 33 e 34 del citato decreto legislativo n. 196/2003 e nel disciplinare tecnico ad esso allegato.

Inoltre il Responsabile

impartisce le seguenti istruzioni:

1) Il trattamento dei dati è consentito al solo ed esclusivo fine di svolgere le attività necessarie ed inerenti alle attività per le quali si è incaricati. L'incaricato del trattamento ha l'obbligo di trattare tutti i dati personali, di cui viene a conoscenza nell'ambito dello svolgimento delle proprie funzioni, in modo lecito e secondo correttezza; deve inoltre mantenere assoluto riserbo sui dati personali di cui viene a conoscenza. E' fatto assoluto divieto di comunicare, diffondere, utilizzare i dati personali provenienti dalle banche di dati e dagli archivi nei casi non inerenti alle attività per le quali si è incaricati.

Ogni altro tipo di trattamento di dati personali non è consentito.

2) In relazione al trattamento effettuato su supporto cartaceo, l'incaricato ha l'obbligo di conservare tutti i documenti contenenti dati personali in contenitori dotati di sistemi di chiusura atti a prevenire la perdita, la distruzione e l'accesso da parte di persone prive di autorizzazione; i contenitori in cui sono riposti tali documenti devono essere custoditi con diligenza.

3) In relazione al trattamento effettuato mediante strumenti elettronici, l'incaricato ha l'obbligo di custodire con la massima riservatezza le credenziali personali (nome utente; password) in suo possesso esclusivo per l'accesso al sistema SGR.

4) Nella fase di raccolta dei dati, in particolare, è necessario:

- fornire ai rispondenti un'adeguata informativa sulle finalità del censimento e sulle caratteristiche del trattamento dei dati richiesti, nonché ogni altro chiarimento dagli stessi richiesto, in conformità alle indicazioni fornite dall'Istat nel manuale "Istruzioni per la rilevazione";

- condurre le interviste attenendosi alle istruzioni ricevute, in particolare di quelle contenute nel manuale "Istruzioni per la rilevazione" predisposto dall'Istat;

- non utilizzare questionari, modelli e stampati diversi da quelli forniti dall'Istat e non raccogliere informazioni non previste nei questionari o comunque eccedenti l'oggetto dell'indagine;

- non svolgere nei confronti dei rispondenti attività diverse da quelle proprie del censimento;

- custodire i questionari in modo da evitare il loro smarrimento o distruzione - anche accidentale - ed impedire che soggetti non autorizzati (colleghi, familiari, conoscenti, estranei, ecc.) abbiano accesso ad essi.

5) E' fatto divieto di utilizzare i dati personali ai quali si abbia accesso per lo svolgimento della propria attività lavorativa per finalità od operazioni diverse da quelle espressamente autorizzate, di diffondere i medesimi dati o consentirne l'accesso a soggetti non autorizzati.

6) Per quanto non previsto nel presente provvedimento, si fa rinvio al Codice in materia di protezione dei dati personali (approvato con D.lgs. 30/06/2003 n. 196);

Si ricorda che la mancata osservanza delle predette istruzioni può far sorgere in capo all'incaricato le responsabilità previste dalla legge.

La violazione delle disposizioni in materia di protezione dei dati personali e delle istruzioni ricevute determina responsabilità sul piano civile, amministrativo e penale, secondo quanto stabilito dal decreto legislativo n. 196/2003 (artt. 15 e da 161 a 172).

In quanto incaricati di un pubblico servizio, le violazioni del segreto d'ufficio compiute dai rilevatori sono altresì punite ai sensi dell'art. 326 del codice penale.

La conclusione dei compiti assegnati determina automaticamente la cessazione dalla funzione di incaricato del trattamento dei dati personali.

Lugo, 25/10/2010

Il Responsabile dell'ufficio Intercomunale
di Censimento
Dott. Andrea Fontana

Per ricevuta da parte dell'incaricato/a del trattamento

COGNOME E NOME

FIRMA

LUGO,

Allegato

Ai fini del decreto legislativo 30 giugno 2003, n. 196, *Codice in materia di protezione dei dati personali*, si intende per:

Trattamento: qualunque operazione o complesso di operazioni, effettuati anche senza l'ausilio di strumenti elettronici, concernenti la raccolta, la registrazione, l'organizzazione, la conservazione, la consultazione, l'elaborazione, la modificazione, la selezione, l'estrazione, il raffronto, l'utilizzo, l'interconnessione, il blocco, la comunicazione, la diffusione, la cancellazione e la distruzione di dati, anche se non registrati in una banca di dati;

Dato personale: qualunque informazione relativa a persona fisica, persona giuridica, ente od associazione, identificati o identificabili, anche indirettamente, mediante riferimento a qualsiasi altra informazione, ivi compreso un numero di identificazione personale;

Dato identificativo: il dato personale che permette l'identificazione diretta dell'interessato;

Dato anonimo: il dato che in origine, o a seguito di trattamento, non può essere associato ad un interessato identificato o identificabile;

Dati sensibili: i dati personali idonei a rivelare l'origine razziale ed etnica, le convinzioni religiose, filosofiche o di altro genere, le opinioni politiche, l'adesione a partiti, sindacati, associazioni od organizzazioni a carattere religioso, filosofico, politico o sindacale, nonché i dati personali idonei a rivelare lo stato di salute e la vita sessuale;

Dati giudiziari: i dati personali idonei a rivelare provvedimenti di cui all'articolo 3, comma 1, lettere da a) a o) e da r) a u), del d.P.R. 14 novembre 2002, n. 313, in materia di casellario giudiziale, di anagrafe delle sanzioni amministrative dipendenti da reato e dei relativi carichi pendenti, o la qualità di imputato o di indagato ai sensi degli articoli 60 e 61 del codice di procedura penale (*si tratta sempre di dati concernenti procedimenti penali*);

Titolare: la persona fisica, la persona giuridica, la pubblica amministrazione e qualsiasi altro ente, associazione od organismo cui competono, anche unitamente ad altro titolare, le decisioni in ordine alle finalità, alle modalità del trattamento di dati personali e agli strumenti utilizzati, ivi compreso il profilo della sicurezza;

Responsabile: la persona fisica, la persona giuridica, la pubblica amministrazione e qualsiasi altro ente, associazione od organismo preposti dal titolare al trattamento di dati personali;

Incaricati: le persone fisiche autorizzate a compiere operazioni di trattamento dal titolare o dal responsabile;

Interessato: la persona fisica, la persona giuridica, l'ente o l'associazione cui si riferiscono i dati personali;

Comunicazione: il dare conoscenza dei dati personali a uno o più soggetti determinati diversi dall'interessato, dal rappresentante del titolare nel territorio dello Stato, dal responsabile e dagli incaricati, in qualunque forma, anche mediante la loro messa a disposizione o consultazione;

Diffusione: il dare conoscenza dei dati personali a soggetti indeterminati, in qualunque forma, anche mediante la loro messa a disposizione o consultazione;

Misure minime di sicurezza: il complesso delle misure tecniche, informatiche, organizzative, logistiche e procedurali di sicurezza che configurano il livello minimo di protezione richiesto in relazione ai rischi previsti nell'articolo 31 (*ossia rischi di distruzione o perdita, anche accidentale, dei dati, accesso non autorizzato, trattamento non consentito o non conforme alle finalità della raccolta*);

Strumenti elettronici: gli elaboratori, i programmi per elaboratori e qualunque dispositivo elettronico o comunque automatizzato con cui si effettua il trattamento.



ALL. B



UFFICIO INTERCOMUNALE DI LUGO PER IL 6° CENSIMENTO GENERALE DELL'AGRICOLTURA (UIC 1 Provincia di Ravenna)

Atto di designazione per Coordinatori Intercomunali

Oggetto: 6° Censimento generale dell'agricoltura. Designazione incaricati del trattamento dei dati personali.

Il sottoscritto, Responsabile dell'Ufficio Intercomunale di Censimento e in qualità di responsabile del trattamento dei dati personali effettuato dall'ufficio Intercomunale di Censimento di Lugo UIC 1 RA della Provincia di Ravenna, costituito con deliberazione della Giunta dell'Unione n. 54 del 17.06.2010 avente per oggetto "6° Censimento Generale dell'Agricoltura - Costituzione Ufficio Intercomunale di Censimento e nomina del Responsabile", designa i seguenti Coordinatori Intercomunali di Censimento incaricati da parte dalla Regione Emilia-Romagna, che operano nel territorio dell'Unione dei Comuni della Bassa Romagna in occasione del 6° Censimento Generale dell'Agricoltura:

Albonetti Davide
Calzolari Laura
Cimatti Anthony

quali incaricati del trattamento dei dati personali ai sensi dell'art. 30 del decreto legislativo 30 giugno 2003, n. 196 (Codice in materia di protezione dei dati personali), autorizzandoli a trattare i dati personali necessari per lo svolgimento della propria attività.

I compiti dell'incaricato Coordinatore sono i seguenti:

1. l'organizzazione della rilevazione sul territorio di competenza;
2. il supporto alla selezione e la formazione dei rilevatori;
3. il controllo e il coordinamento operativo sull'attività dei rilevatori;
4. la revisione dei questionari cartacei e di quelli compilati on line;
5. il data entry controllato dei questionari, con l'eventuale collaborazione di altri soggetti della rete censuaria;
6. il monitoraggio operativo sulle attività censuarie al proprio livello;

7. la prima validazione dei dati;
8. l'istruttoria per la rendicontazione dei costi di rilevazione;
9. la rendicontazione dei costi di revisione e data entry ai fini della loro liquidazione;
10. eventuali altre attività richieste dall'URC.

Il trattamento dei dati personali deve avvenire nel rispetto delle disposizioni dettate dal decreto legislativo 30 giugno 2003, n. 196, dal Codice di deontologia e di buona condotta per i trattamenti di dati personali a scopi statistici e di ricerca scientifica effettuati nell'ambito del Sistema statistico nazionale (all. A.3 al d.lgs. n. 196/2003) e delle istruzioni impartite dal titolare e dal responsabile del trattamento, con particolare riguardo alle misure minime di sicurezza di cui agli articoli 33 e 34 del citato decreto legislativo n. 196/2003 e nel disciplinare tecnico ad esso allegato.

Inoltre il Responsabile impartisce le seguenti istruzioni:

1) Il trattamento dei dati è consentito al solo ed esclusivo fine di svolgere le attività necessarie ed inerenti alle attività per le quali si è incaricati. L'incaricato del trattamento ha l'obbligo di trattare tutti i dati personali, di cui viene a conoscenza nell'ambito dello svolgimento delle proprie funzioni, in modo lecito e secondo correttezza; deve inoltre mantenere assoluto riserbo sui dati personali di cui viene a conoscenza. E' fatto assoluto divieto di comunicare, diffondere, utilizzare i dati personali provenienti dalle banche di dati e dagli archivi nei casi non inerenti alle attività per le quali si è incaricati.

Ogni altro tipo di trattamento di dati personali non è consentito.

2) In relazione al trattamento effettuato su supporto cartaceo, l'incaricato ha l'obbligo di conservare tutti i documenti contenenti dati personali in contenitori dotati di sistemi di chiusura atti a prevenire la perdita, la distruzione e l'accesso da parte di persone prive di autorizzazione; i contenitori in cui sono riposti tali documenti devono essere custoditi con diligenza.

3) In relazione al trattamento effettuato mediante strumenti elettronici, l'incaricato ha l'obbligo di custodire con la massima riservatezza le credenziali personali (nome utente; password) in suo possesso esclusivo per l'accesso al sistema SGR.

4) E' fatto divieto di utilizzare i dati personali ai quali si abbia accesso per lo svolgimento della propria attività lavorativa per finalità od operazioni diverse da quelle espressamente autorizzate, di diffondere i medesimi dati o consentirne l'accesso a soggetti non autorizzati.

5) Per quanto non previsto nel presente provvedimento, si fa rinvio al Codice in materia di protezione dei dati personali (approvato con D.lgs. 30/06/2003 n. 196);

Si ricorda che la mancata osservanza delle predette istruzioni può far sorgere in capo all'incaricato le responsabilità previste dalla legge.

La violazione delle disposizioni in materia di protezione dei dati personali e delle istruzioni ricevute determina responsabilità sul piano civile, amministrativo e penale, secondo quanto stabilito dal decreto legislativo n. 196/2003 (artt. 15 e da 161 a 172).



In quanto incaricati di un pubblico servizio, le violazioni del segreto d'ufficio compiute dai rilevatori sono altresì punite ai sensi dell'art. 326 del codice penale.

La conclusione dei compiti assegnati determina automaticamente la cessazione dalla funzione di incaricato del trattamento dei dati personali.

Lugo, 25/10/2010

Il Responsabile dell'ufficio Intercomunale
di Censimento
Dott. Andrea Fontana

Per ricevuta da parte dell'incaricato/a del trattamento

COGNOME E NOME

FIRMA

LUGO,

Allegato

Ai fini del decreto legislativo 30 giugno 2003, n. 196, *Codice in materia di protezione dei dati personali*, si intende per:

Trattamento: qualunque operazione o complesso di operazioni, effettuati anche senza l'ausilio di strumenti elettronici, concernenti la raccolta, la registrazione, l'organizzazione, la conservazione, la consultazione, l'elaborazione, la modificazione, la selezione, l'estrazione, il raffronto, l'utilizzo, l'interconnessione, il blocco, la comunicazione, la diffusione, la cancellazione e la distruzione di dati, anche se non registrati in una banca di dati;

Dato personale: qualunque informazione relativa a persona fisica, persona giuridica, ente od associazione, identificati o identificabili, anche indirettamente, mediante riferimento a qualsiasi altra informazione, ivi compreso un numero di identificazione personale;

Dato identificativo: il dato personale che permette l'identificazione diretta dell'interessato;

Dato anonimo: il dato che in origine, o a seguito di trattamento, non può essere associato ad un interessato identificato o identificabile;

Dati sensibili: i dati personali idonei a rivelare l'origine razziale ed etnica, le convinzioni religiose, filosofiche o di altro genere, le opinioni politiche, l'adesione a partiti, sindacati, associazioni od organizzazioni a carattere religioso, filosofico, politico o sindacale, nonché i dati personali idonei a rivelare lo stato di salute e la vita sessuale;

Dati giudiziari: i dati personali idonei a rivelare provvedimenti di cui all'articolo 3, comma 1, lettere da a) a o) e da r) a u), del d.P.R. 14 novembre 2002, n. 313, in materia di casellario giudiziale, di anagrafe delle sanzioni amministrative dipendenti da reato e dei relativi carichi pendenti, o la qualità di imputato o di indagato ai sensi degli articoli 60 e 61 del codice di procedura penale (*si tratta sempre di dati concernenti procedimenti penali*);

Titolare: la persona fisica, la persona giuridica, la pubblica amministrazione e qualsiasi altro ente, associazione od organismo cui competono, anche unitamente ad altro titolare, le decisioni in ordine alle finalità, alle modalità del trattamento di dati personali e agli strumenti utilizzati, ivi compreso il profilo della sicurezza;

Responsabile: la persona fisica, la persona giuridica, la pubblica amministrazione e qualsiasi altro ente, associazione od organismo preposti dal titolare al trattamento di dati personali;

Incaricati: le persone fisiche autorizzate a compiere operazioni di trattamento dal titolare o dal responsabile;

Interessato: la persona fisica, la persona giuridica, l'ente o l'associazione cui si riferiscono i dati personali;

Comunicazione: il dare conoscenza dei dati personali a uno o più soggetti determinati diversi dall'interessato, dal rappresentante del titolare nel territorio dello Stato, dal responsabile e dagli incaricati, in qualunque forma, anche mediante la loro messa a disposizione o consultazione;

Diffusione: il dare conoscenza dei dati personali a soggetti indeterminati, in qualunque forma, anche mediante la loro messa a disposizione o consultazione;

Misure minime di sicurezza: il complesso delle misure tecniche, informatiche, organizzative, logistiche e procedurali di sicurezza che configurano il livello minimo di protezione richiesto in relazione ai rischi previsti nell'articolo 31 (*ossia rischi di distruzione o perdita, anche accidentale, dei dati, accesso non autorizzato, trattamento non consentito o non conforme alle finalità della raccolta*);

Strumenti elettronici: gli elaboratori, i programmi per elaboratori e qualunque dispositivo elettronico o comunque automatizzato con cui si effettua il trattamento.